

Bissell®



POWERFRESH® DELUXE

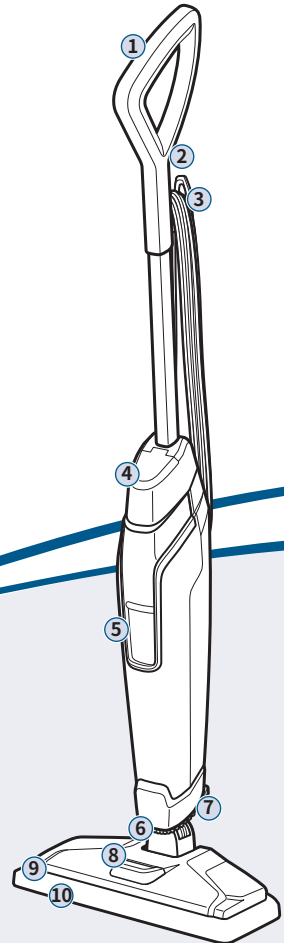
다목적 표면 세척 및 위생 스팀 청소기
1979 및 19799 시리즈

중요 안전 지침	2
구성품	3
조립 방법	3
청소 전 준비하기	3
스팀 청소 및 살균	4
청소 후 관리	6
문제 해결	7
한정 보증	8



제품 설명

- | | |
|---------------|----------------|
| 1. 손잡이 | 7. 바닥 패드 분리 페달 |
| 2. 사용 중 코드 걸이 | 8. 향기 디스크 트레이 |
| 3. 간편 코드 레버 | 9. 바닥 걸레 패드 |
| 4. 물탱크 | 10. 전용 걸레 |
| 5. 스팀 조절부 | |
| 6. 스팟부스트™ 브러쉬 | |



기호	설명		잠금.		드라이 클리닝을 하지 마십시오.
	주의.		경고: 화상 위험. 증가.		동결시키지 마십시오.
	사용 설명서를 읽으십시오.		주의, 표면이 뜨겁습니다.		직물을 세척하기 전에 제조업체 태그를 확인하십시오. 그림과 같이 태그의 "W"는 클리너를 사용할 수 있음을 의미합니다.
	화재 위험.		60°C 이상의 물을 사용하지 마십시오.		제품 및/또는 첨부된 문서에 나와 있는 이 기호는 사용하는 전기 및 전자 제품을 일반 가정용 쓰레기와 혼합하여 폐기하지 않아야 함을 의미합니다. 적절한 취급, 회수 및 재활용을 위해, 이 제품을 지정된 수거 지점으로 보내십시오. 가장 가까운 지정 수거 현장에 대한 추가 세부 정보는 현지 관리 당국에 문의하십시오.
	감전 위험.		표백하지 마십시오.		
	실내에서만 사용하십시오.		최대 40°C 온도의 따뜻한 물을 사용하십시오.		
	본 기기에 사용하도록 의도된 BISSELL® 세척제만 사용하십시오.		낮은 온도에서 건조하십시오.		
	수리하기 전에 전원을 분리하십시오.		다리미질을 하지 마십시오.		

중요 안전 지침

기기 사용 전 모든 지침을 읽어주십시오.

전기 기기를 사용하는 경우 다음과 같은 기본 주의 사항을 준수해야 합니다.

경고

화재, 감전 또는 부상 위험을 줄이려면:

- 안전을 책임지는 개인이 기기 사용에 관한 감독이나 지시를 받지 않은 경우 이 기기는 신체, 감각 또는 정신 능력이 저하되었거나 경험과 지식이 부족한 개인(아동 포함)이 사용할 수 없습니다.
- 어린이가 이 기기를 가지고 놀지 않도록 잘 살펴봐야 합니다.
- 플라스틱 필름은 위험할 수 있습니다. 질식 위험을 피하기 위해 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 바닥이 젖어 있을 때 미끄럽습니다.
- 본 기기를 사용한 후와 정비 작업을 하기 전에는 기기의 플러그를 분리해야 합니다.
- 기기를 청소하거나 유지관리하기 전에 반드시 콘센트에서 플러그를 분리해야 합니다.
- 본 사용자 안내서의 설명대로만 사용하십시오.
- 제조업체의 권장 부착 장치만 사용하십시오.
- 기기가 올바르게 작동하지 않거나 바닥에 떨어졌거나 손상되거나 실외에 방치되었거나 물에 빠진 경우 기기를 작동하지 말고 공인 서비스 센터에서 수리받으십시오.
- 계단에서 청소할 때는 각별히 주의하십시오.
- 유성 페인트, 페인트 희석제, 방충 물질, 인화성 먼지로 인해 발생하는 증기 또는 기타 폭발성 증기나 독성 증기가 가득 찬 밀폐 공간에서 기기를 사용하지 마십시오.
- 전원 케이블이 손상된 경우 위험 방지를 위해 제조업체, 제조업체의 서비스 대리점 또는 그와 유사한 자격을 갖춘 자가 케이블을 교체해야 합니다.
- 케이블로 당기거나 운반하거나, 케이블을 손잡이로 사용하거나, 케이블의 도어를 닫거나, 날카로운 가장자리나 모서리 주위에서 케이블을 당기지 마십시오. 케이블을 뜨거운 표면에서 멀리 두십시오.
- 본 기기를 사용한 후와 정비 작업을 하기 전에는 기기의 플러그를 분리해야 합니다.
- 플러그를 뽑으려면 케이블이 아니라 플러그를 잡아 뽑으십시오.
- 젖은 손으로 플러그나 기기를 다루지 마십시오.
- 실내에서만 사용하십시오.
- 사용하는 동안 쏘아 표면에 떨어뜨릴 수 있습니다.
- 사람, 동물 또는 전기 부품을 포함하고 있는 장비에 증기를 직접 분사하지 마십시오.
- 가족, 왁스로 광택을 낸 가구 또는 바닥, 합성 직물, 벨벳 또는 기타 약하고 증기에 민감한 소재에 사용하지 마십시오.
- 사용하는 동안 충전 개구부를 개방하지 마십시오.
- 이 안내서의 작동법 설명 부분에 지정된 액체의 종류와 양을 준수해 사용하십시오.
- 전원을 공급하고 있거나 냉각 중일 때 어린이의 손이 닿지 않게 하십시오.

기본 준수 사항

기준 지침. 220~240 볼트 A.C. 50~60HZ 전원 공급 장치에서만 작동.

이 모델은 가정용입니다.

중요 사항

- 평평한 곳에서 사용하십시오.
- 누출 위험을 줄이려면, 결빙이 발생할 수 있는 곳에 기기를 보관하지 마십시오. 내부 부품 손상이 발생할 수 있습니다.
- 플라스틱 탱크는 식기세척기로 세척할 수 없습니다. 탱크를 식기세척기에 넣지 마십시오.
- 설명서의 사용 방법을 모두 숙지하기 전에는 전원을 연결하지 마십시오.

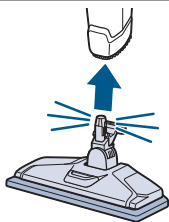
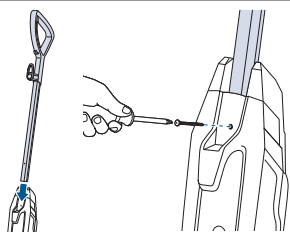
구성품

기본 액세서리는 모델별로 상이할 수 있습니다. 구매 시 어떤 항목이 포함되어야 하는지 확인하시려면 상자 상단의 플랩에 있는 '구성품'을 참조하십시오.

							
손잡이	본체	바닥 패드	스크류 나사	일반용 바닥 걸레 (바닥 패드에 결합되어 포장)	찌든때용 바닥 걸레 (바닥 패드에 결합되어 포장)	향기 디스크 (모델별로 상이함)	계량컵

조립 방법



		
1. 본체를 바닥 패드에 딸락 소리가 날 때까지 밀어 넣어주십시오.	2. 손잡이를 본체와 연결한 후 스크류 나사를 꼭 조여주십시오.	3. 전선을 코드걸이에 감아 보관하십시오. 쉽게 풀려면 간편 코드 레버를 아래로 돌려주십시오.

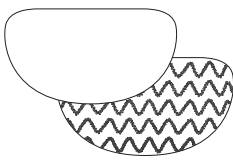
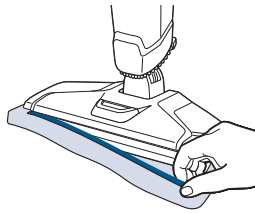
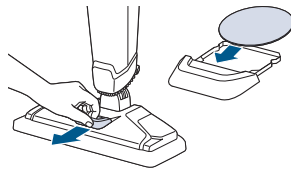
청소 전 준비하기



참고: 제품의 수명 연장을 위해 **정수된 물** 사용을 권장합니다.

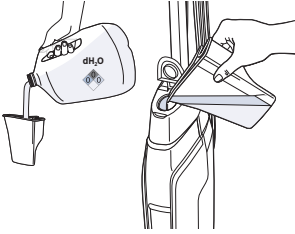
청소하면서 상쾌한 향기를 더하려면 시트러스, 유칼립투스 민트, 스프링 브리즈와 같은 향기의 비셀® 탈염수를 사용하여 보십시오. **물탱크에 세제나 향수 등 기타 물질을 절대 넣지 마십시오.**

다른 물질과 사용할 경우 제품 고장의 원인이 되며, 이 경우 무상수리는 적용되지 않습니다.

		
1. 본 제품은 두 종류의 걸레 패드를 제공합니다. 일반용 바닥 걸레: 방수 처리된 나무 바닥재나 래미네이트와 같은 민감한 바닥재 등의 일상적인 사용에 가장 적합합니다. 찌든때용 바닥 걸레: 타일과 같은 내구성이 강한 표면, 심한 오염물질 또는 지저분한 바닥을 청소할 때 사용하는 것을 권장합니다.	2. 걸레를 부착하려면 걸레를 바닥 걸레 패드 주위에 감싸고, 회색 고정선이 패드의 앞쪽에 위치하도록 해주십시오. 패드의 후면에는 BISSELL이 적혀있는 천 손잡이™가 놓이도록 해주십시오.	3. 선택 사항: 향기 디스크를 추가하십시오. 향이 진하게 느껴지는 경우 가위로 반을 잘라 사용하십시오. 원치 않으면 향기 디스크를 제거하고 사용하십시오. 디스크 삽입을 위해 디스크 트레이를 당겨서 분리하고, 디스크 삽입 후 트레이를 밀어 넣어 주십시오.

뒷장에서 계속 ➡

청소 전 준비하기 (계속)

		
4. 물탱크 캡을 똑바로 들어올려 엽니다.	5. 계량컵을 사용해 물을 채우십시오. 물탱크의 용량은 560ML입니다. 제품의 수명 연장을 위해 정수된 물 사용을 권장합니다.	6. 물을 채운 후 물탱크 캡을 닫아주십시오.

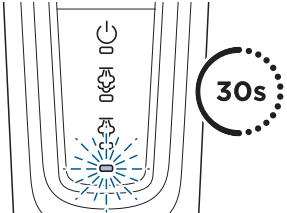
스팀 청소 및 살균*



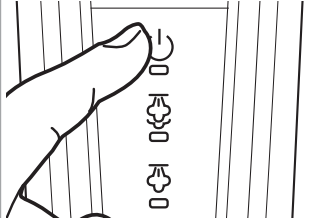
해당 제품은 외부 전문기관에서 특정한 테스트를 통해 99.9%의 세균이나 박테리아를 살균하는 검사를 통과한 제품입니다. 지침에 따라 사용해야 하며, 결과는 다양하게 나타날 수 있습니다.

청소 팁

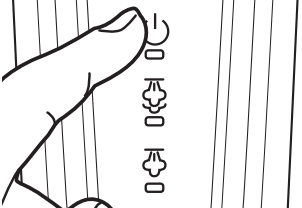
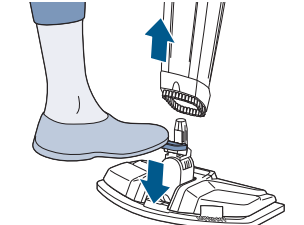
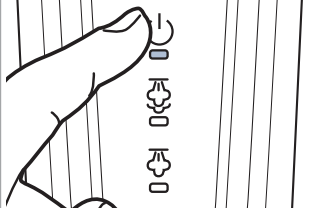
- 스팀청소기 사용 전 바닥을 청소하거나 진공청소를 하십시오.
- 이 제품은 세라믹 타일, 래미네이트, 대리석, 석재 바닥 같은 단단한 바닥재를 청소할 수 있도록 설계되었습니다. 왁스 코팅된 바닥 혹은 일부 왁스 코팅을 하지 않은 바닥에서 본 제품을 사용하면 광택이 감소할 수 있으니 주의하여 사용하시기 바랍니다. 본 제품을 마루 등 민감한 바닥 재질에 바로 사용하지 마십시오. 최상의 결과를 얻으려면 눈에 잘 띄지 않는 부분에서 테스트하고 반드시 바닥 제조 업체에 사용 가능 여부를 문의하여 확인해 주시기 바랍니다.

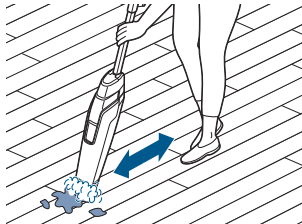
		
1. 콘센트에 전원 플러그를 꽂아 주십시오. 스팀 준비 표시등이 깜빡이는 것은 예열 중이라는 표시이며, 약 30초 후 스팀 준비 등이 깜빡이지 않고 켜져 있을 때까지 기다린 후에 원하는 스팀량을 선택할 수 있습니다. 참고: 물탱크가 채워져 있어도 처음 스팀이 나올 때에는 연속적으로 "딱딱딱"하는 소리가 나게 됩니다. 이는 펌프가 물통으로부터 물을 흡입하는 소리로 정상적인 현상이며 몇 초 후에 감소됩니다.	2. 스팀 ON/OFF 버튼을 눌러 기기를 켜고 끌 수 있습니다.	3. 바닥 조건에 따라 스팀 세기를 선택하십시오. 스팀 '강': 내구성이 강한 바닥이나 끈적끈적한 바닥 청소 시 스팀 '강'을 선택하십시오. 스팀 '약': 광택이 있는 바닥이나 내구성이 약한 바닥 청소 시 스팀 '약'을 선택하십시오

뒷장에서 계속 ➡

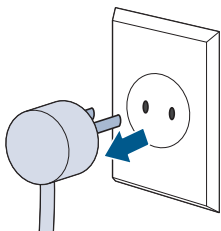
		
4. 바닥 패드를 밟은 상태로 본체를 뒤로 젖혀 주십시오. 참고: 본체 뒤 바닥 분리 페달은 본체와 바닥 패드를 분리시키는 페달로 작동 버튼이 아닙니다.	5. 바닥을 살균하려면 전용 걸레를 사용하고 스팀을 계속해서 사용하면서 바닥패드를 바닥면에 균일하게 닿게 하고, 3회 이상 천천히 앞뒤로 밀면서 오염을 제거하십시오. 사용 후 걸레는 분리하여 세탁하십시오.	6. 청소가 완료되면 전원 버튼을 눌러 작동을 멈추고, 플러그를 콘센트에서 완전히 제거해 주십시오.

스팟부스트™ 브러쉬 사용 방법

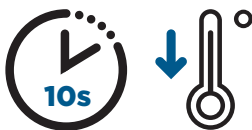
		
1. 스팟 부스터 브러쉬 사용 전 스팀이 나올 수 있으니 전원을 꺼주십시오.	2. 본체 뒤 바닥 분리 페달을 밟아 본체와 바닥 패드를 분리하십시오. 바닥 패드 분리 시 스팀이 분사되므로 반드시 본체를 들어올리십시오.	3. 전원을 켜주십시오. (4페이지 참고)

	4. 효과적인 스팀 청소를 위해 바닥패드를 바닥면에 균일하게 닿게 하고, 3회 이상 천천히 앞뒤로 밀면서 오염을 제거하십시오. 바닥재의 손상 최소화 및 안전을 위해 스팀을 분사할 때만 스팀 분사 버튼을 당겨주십시오.
---	--

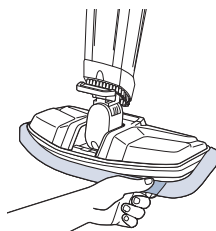
*비셀 전용 걸레를 사용하여 주십시오. 다른 제품 사용 시 테스트 결과와 달라질 수 있습니다. 통제된 실험실에서 테스트되었습니다.



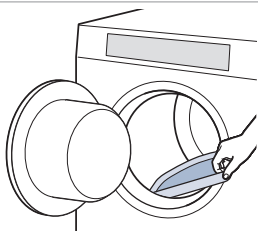
1. 콘센트에서 플러그를 완전히 제거해 주십시오.



2. 걸레 및 바닥 패드를 분리하기 전 10초 이상 충분히 식혀주십시오.



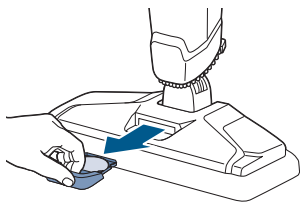
3. 바닥 걸레의 쿱 그림 탭을 잡아당겨서 걸레를 분리해 주십시오.



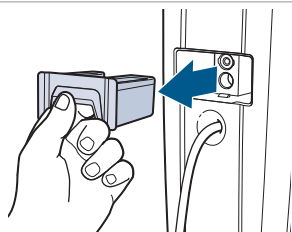
4. 걸레는 세탁기에 넣어 따뜻한 물로 세탁할 수 있습니다. 분리 세탁을 권장하며, 비표백 계열의 세제만 사용하고 섬유유연제나 표백제는 사용하지 마십시오.



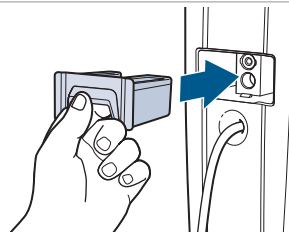
5. 세탁 후 자연 건조해 주십시오.



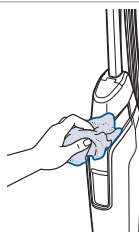
6. 향기 디스크를 제거하거나 필요에 따라 교체하여 사용하십시오.



7. 물 필터를 확인하거나 교체하려면 필터의 앞면을 잡아 당겨 기기 뒷면에서 제거하십시오.



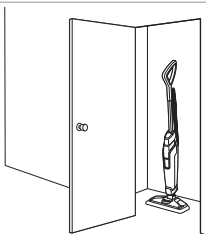
8. 다시 설치하려면 필터를 기기에 다시 밀어 넣으십시오.



9. 부드러운 천으로 모든 기기 표면을 닦으십시오.



10. 간편 코드 레버를 올려 코드를 감아주십시오.



11. 스팀청소기가 넘어지지 않도록 단단하고 평평한 안전한 장소에 수직으로 세워 보관해 주십시오. 습하지 않고, 건조한 곳에 보관해 주십시오.

문제 해결

🔧 고장 신고 전 아래의 방법으로 확인하십시오.

문제	가능한 원인	해결책
스팀이 약해졌거나 나오지 않을 때	물탱크가 비어 있을 수 있습니다.	물탱크에 물을 채워 주십시오.
	스팀량 분사 조절 버튼이 선택되지 않았을 수 있습니다.	스팀 준비 조명이 깜빡이지 않을 때까지 기다렸다가 전원 커기/끄기 버튼을 누른 다음 스팀량 분사 조절 버튼을 눌러 원하는 스팀량을 선택하십시오.
	항기 디스크 트레이가 적절하게 설치되지 않았을 수 있습니다.	항기 디스크 트레이를 끝까지 밀어 넣어주십시오.
	전원(ON/OFF) 버튼이 선택되지 않았을 수 있습니다.	스팀 준비 조명이 깜빡이지 않을 때까지 기다렸다가 전원 버튼을 한번 눌러 스팀 분사 준비등이 깜빡이는지 확인해 주십시오.
	미네랄이 침전되어 내부가 막혔을 수 있습니다.	비셀 고객 케어(support.BISSELL.com)에 문의하거나 1-800-237-7691에 전화하십시오.
얼룩이 질 때	걸레가 너무 더러워졌을 수 있습니다.	계속해서 사용하기 전에 지침에 따라 걸레를 제거하여 세탁하십시오.
	광택제나 왁스를 사용한 바닥에서 사용했을 수 있습니다.	바닥에 광택제 또는 왁스를 사용하면 스팀이 광택을 감소시킬 수 있습니다. 왁스 또는 광택제 제조업체에 문의하십시오. 바닥에 광택제나 왁스를 사용하지 않는 경우, 바닥재 제조업체의 바닥재 관리 방법을 확인하십시오.
물이 썰 때	대걸레 패드가 너무 축축한 것일 수 있습니다.	마른 걸레 패드로 교체한 다음 간헐적으로 스팀 분사 버튼을 눌러 약하게 증기를 발생시키십시오.
	스팀량이 너무 높을 수 있습니다.	낮은 스팀량을 선택하십시오.
	분체나 물탱크에 균열이 생겼을 수 있습니다.	분체나 물탱크에 균열이 있는지 확인하고 물탱크의 고무패킹이 제대로 부착되어 있는지 확인하십시오.
'딱딱' 소리가 날 때	'딱딱' 소리가 나는 것은 물을 흡입하는 펌프가 작동되는 소리이며 정상입니다. 다만 물탱크가 비어있거나 처음 사용하는 경우에는 소리가 더 크게 들릴 수 있습니다.	물통이 비어있는 경우 울림으로 인해 소리가 더 크게 들릴 수 있으니 물을 채워 주십시오.

참고: 기타 모든 서비스는 비셀 공식 서비스 센터 담당자가 수행해야 합니다.

한정 보증

본 한정 보증은 미국, 캐나다, 호주, 뉴질랜드, 중국 본토 외의 국가에서만 적용됩니다. 이는 비셀 인터내셔널 트레이딩 컴퍼니 (BISSELL International Trading Company B.V., 이하 '비셀')에서 제공하는 것으로 사용자에게 특정 권한을 부여합니다. 현지 법률에 따라 사용자의 기타 권한에 더해 추가적인 혜택으로 제공되는 것으로, 국가마다 상이할 수 있습니다. 사용자의 법적 권리와 구제책은 현지 소비자 자문 서비스에 문의하여 확인할 수 있습니다. 본 보증의 어떠한 것도 사용자의 법적 권리 또는 구제책을 대체하거나 축소하지 않습니다. 본 보증에 대한 추가 지침이 필요하거나 보장되는 내용에 대한 질문이 있는 경우, 비셀 소비자 케어 또는 현지 유통업체에 문의하십시오.

본 보증은 원래 구매 영수증과 함께 제품을 현재 소유하고 있는 사람에게 제공됩니다. 원래 구매 영수증에는 구매한 제품, 구매한 날짜, 구매한 국가 정보가 담겨 있어야 합니다. 본 보증에 따라 청구를 제출하려면 구매한 날짜와 구매한 국가에 대해 증명할 수 있어야 합니다. 원래 구매 영수증에 표시된 바와 같이 제품을 원래 구매한 국가에 적용되는 보증을 받게 됩니다. 구매한 국가 외에서 본 제품을 사용할 경우 비셀의 단독 재량에 따라 보증이 무효화될 수 있습니다. 본 보증의 조건을 충족하려면 주소지와 같은 개인 정보가 필요할 수도 있습니다. 모든 개인 정보는 비셀의 개인정보 보호방침에 근거하여 처리됩니다. 자세한 내용은 global.BISSELL.com/privacy-policy에서 확인할 수 있습니다.

1년 한정 보증

원 구매자가 구매한 날짜로부터 1년 동안 아래에 명시된 예외 및 제외 기준*에 근거하여 비셀은 비셀의 옵션에 따라 결함이 있거나 고장난 부품 또는 제품을 무료로 수리하거나 (새로운 제품, 리퍼브 제품, 약간의 사용감이 있는 제품 또는 재생 부품이나 제품으로) 교체해 드릴 것입니다.

보증 기간 동안 보증 기회를 사용할 수 있도록 원래 패키지와 원래 구매 증거(구매 날짜 및 국가)를 보증 기간 동안 보관하는 것이 좋습니다. 원래 패키지 보관은 필요한 재포장 및 운송에 도움이 되지만, 이는 보증의 조건은 아닙니다.

본 보증에 따라 비셀에서 제품을 교체한 경우, 새로운 제품은 해당 보증 기간의 남은 기간 동안(원래 날짜를 기준으로 계산) 혜택을 받게 됩니다. 이 보증 기간은 제품의 수리 또는 교체 여부와 관계없이 연장되지 않습니다.

*보증 조건의 예외 및 제외

본 보증은 제품이 가정용으로 사용된 경우 적용되며, 상업 및 임대 목적으로 사용된 경우 적용되지 않습니다. 필터, 벨트, 헬, 물탱크, 스크레이핑 스트림, 브러시, 대걸레 패드와 같은 소모품 및 부착물은 사용자가 수시로 교체하거나 서비스를 받아야 하며 본 보증이 적용되지 않습니다. 본 보증은 사용 및 오랜 사용으로 인한 배터리 방전 시간 단축을 포함하되 이에 국한되지 않는 가벼운 마모로 인한 결함에는 적용되지 않습니다. 사고, 부주의, 남용, 방치 또는 사용설명서에 따르지 않은 기타 사용의 결과로 사용자 또는 제삼자에 의해 발생한 손상 및 오작동은 본 보증의 적용을 받지 않습니다. 승인되지 않은 수리(또는 수리 시도)는 해당 수리/시도로 인해 손상이 발생했는지 여부와 관계없이 본 보증을 무효화시킬 수 있습니다. 본 제품의 제품 등급 라벨을 없애거나 변조하거나 읽을 수 없게 만드는 경우 본 보증은 무효화됩니다.

아래에 명시된 경우를 제외하고 비셀과 유통업체는 예측 불가능한 손실 또는 손상이나 이익 손실, 영업 손실, 영업 중단, 기회 손실, 고충, 불편함 또는 실망을 포함하되 이에 국한되지 않는 본 제품의 사용과 관련된 모든 종류의 부수적 손해 또는 결과적인 손해에 대해 책임을 지지 않습니다. 아래에 명시된 경우를 제외하고 비셀의 책임은 제품의 구매 가격을 초과하지 않습니다.

비셀은 (a) 당사의 부주의 또는 당사 직원, 대리인, 하청업체의 부주의로 인한 사망이나 상해, (b) 사기 또는 허위 진술, (c) 또는 법에 따라 제외되거나 제한될 수 없는 기타 문제에 대한 책임을 배제하거나 제한하지 않습니다.

중요 공지사항

- 제한 보증에 따라 BISSELL 제품을 수리하거나 비용을 청구할 필요가 있는 경우, global.BISSELL.com을 방문하십시오.
- 원래 구매 영수증을 보관하십시오. 보증 청구 시, 구매 날짜와 구매 장소에 대한 증빙 자료가 됩니다. 자세한 내용은 보증을 참고하십시오.
- 비셀 기계를 원래 구매한 국가 밖에서 사용하거나 변압기와 함께 사용하면 비셀 기계에 손상을 입힐 수 있으며, 맞지 않는 전압을 사용함으로써 발생한 손상에는 보증이 적용되지 않습니다.
- 식초, 표백제, 주방용 세제, 세제, 수제 비누 및 기타 비셀 제품이 아닌 제품을 비셀 기계에 넣으면 비셀 기계에 손상을 입힐 수 있습니다. 기계에 비셀 제품이 아닌 제품을 사용함으로써 발생한 손상은 보증 대상에서 제외됩니다.

